

Amos 9:11-15

11 בַּיּוֹם הַהוּא
in the day this one

אֶקִּים אֶת־סֹכֶת דָּוִד הַנִּפְּלֹת
I will raise up booth/tent of David the being fallen

וְגִדַּרְתִּי אֶת־פְּרִצֵיהֶן
and I will build up (of wall) their breaches

וְהִרְסֵתִיו אֶקִּים וּבְנִיתִיהָ כִּי־מִי עוֹלָם
and his ruins I will raise up and I will [re]build it like days of ancient times

12 לְמַעַן יִירְשׁוּ אֶת־שְׂאֵרֵי אֶדְוֹם
in order that they will possess remnant of Edom

וְכָל־הַגּוֹיִם אֲשֶׁר־נִקְרָא שְׁמִי עָלֵיהֶם
and all the nations which it will be called my Name upon them

נְאֻם־יְהוָה עֲשֵׂה זֹאת פ
oracle of Yahweh One doing this

13 הִנֵּה יָמֵי בָּאִים נְאֻם־יְהוָה
behold days coming in oracle of Yahweh

וְנִגַּשׁ חֹרֵשׁ בַּקִּצֹּר
and he will draw near one plowing by the one reaping

וְדָרַךְ עֲנָבִים בְּמִשְׁךְ הַזֶּרַע
and one treading grapes by one pulling out the seed

וְהִטִּיפוּ הַהָרִים עֲסִים
and they will drip the mountains sweet wine

וְכָל־הַגְּבְעוֹת תִּתְמוּגְגְנָה
and all the hills they will begin to move

יִשְׂרָאֵל־ אֶת־ שְׁבוּת־ עַמִּי 14 וְשִׁבַּתִּי
Israel my people captivity of and I will return/restore

וַיֵּשְׁבוּ וְבָנוּ עָרִים וְנִשְׁמֹת
and they will dwell uninhabited cities and they will build

אֶת־ וְשָׁתוּ וְנִטְעוּ כַרְמִים וַיִּנְּמוּ
their wine and they will drink vineyards and they will plant

אֶת־ פְּרִיָהֶם וְעָשׂוּ גַנּוֹת וְאָכְלוּ
their fruit and they will eat gardens and they will make

עַל־ אֶדְמָתָם 15 וְנִטְעַתִּים
upon their land and I will plant them

וְלֹא־ יִנְתָּשׁוּ עוֹד מֵעַל אֶדְמָתָם
and not they will be uprooted still from upon their land

אֲשֶׁר־ נָתַתִּי לָהֶם
which I will give to them

אָמַר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ
He says Yahweh your God